

Register your product and get support at  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

MCM2050



---

CS Příručka pro uživatele

---

ES Manual del usuario

---

HU Felhasználói kézikönyv

---

PL Instrukcja obsługi

---

PT Manual do utilizador

---

RU Руководство пользователя

---

SK Príručka uživateľa

---

SV Användarhandbok

---

UK Посібник користувача

---

KK Қолданушының нұсқасы

**PHILIPS**

# Spis treści

---

<b>1 Ważne</b>	<b>68</b>
Poznaj symbole bezpieczeństwa	69
Ochrona słuchu	69

---

<b>2 Mikrowieża</b>	<b>70</b>
Wstęp	70
Zawartość opakowania	70
Opis urządzenia	71
Opis pilota zdalnego sterowania	72

---

<b>3 Czynności wstępne</b>	<b>74</b>
Wybór miejsca	74
Podłączanie anteny FM	74
Przygotowanie pilota	74
Podłączanie zasilania	75
Ustawianie zegara	75
Włączanie	76
Automatyczne zapisywanie stacji radiowych FM76	

---

<b>4 Odtwarzanie</b>	<b>77</b>
Odtwarzanie płyty	77
Odtwarzanie z urządzenia USB	77
Opcje odtwarzania	77
Regulacja dźwięku	78
Wyświetlanie innych informacji	78

---

<b>5 Słuchanie radia FM</b>	<b>79</b>
Wyszukiwanie stacji radiowych FM	79
Automatyczne programowanie stacji radiowych FM	79
Ręczne programowanie stacji radiowych FM	79
Wybór zaprogramowanej stacji radiowej	80
Wyświetlanie informacji RDS	80
Wybór transmisji stereo- lub monofonicznej	80

---

<b>6 Inne funkcje</b>	<b>81</b>
Ustawianie budzika	81
Ustawianie wyłącznika czasowego	81
Odtwarzanie z zewnętrznego urządzenia audio	82
Słuchanie przy użyciu słuchawek	82

---

<b>7 Informacje o produkcie</b>	<b>83</b>
Dane techniczne	83
Informacje o odtwarzaniu urządzenia USB	84
Typy programów RDS	84
Obsługiwane formaty płyt MP3	85

---

<b>8 Rozwiązywanie problemów</b>	<b>86</b>
----------------------------------	-----------

---

<b>9 Uwaga</b>	<b>87</b>
----------------	-----------

# 1 Ważne

- Przeczytaj tę instrukcję.
- Postępuj zgodnie ze wszystkimi instrukcjami.
- Nie blokuj żadnych otworów wentylacyjnych. Instaluj urządzenie zgodnie z instrukcjami producenta.
- Nie instaluj urządzenia w pobliżu żadnych źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, wloty ciepłego powietrza, kuchenki i inne urządzenia (w tym wzmocniacze), które wytwarzają ciepło.
- Zabezpiecz przewód zasilający w taki sposób, aby nie mógł być deptany ani uciskany, zwłaszcza przy wtykach, gniazdach oraz w miejscach, w których przewód wychodzi z zestawu.
- Korzystaj wyłącznie z dodatków oraz akcesoriów wskazanych przez producenta.
- Odłączaj zestaw od źródła zasilanie podczas burzy i gdy nie jest używane przez dłuższy czas.
- Naprawę urządzenia należy zlecić wykwalifikowanemu serwisantom. Naprawa jest konieczna w następujących przypadkach: uszkodzenie elementu zestawu, np. przewodu zasilającego bądź wtyczki; wylanie na zestaw płynu lub upuszczenie na niego jakiegoś przedmiotu; narażenie zestawu na działanie deszczu lub wilgoci; niepoprawne działanie zestawu lub jego upuszczenie.
- Zestaw nie powinien być narażony na kontakt z kapiącą lub pryskającą wodą.
- Nie wolno stawiać na zestawie potencjalnie niebezpiecznych przedmiotów (np. naczyń wypełnionych płynami, płonących świec).
- **OSTRZEŻENIE** dotyczące korzystania z baterii — Aby zapobiec wyciekowi elektrolitu z baterii, który może doprowadzić do obrażeń ciała, uszkodzenia mienia lub uszkodzenia pilota:
  - Wkładaj baterie w prawidłowy sposób, zgodnie ze znakami + i - umieszczonymi na pilocie.
  - Nie należy używać różnych baterii (starych z nowymi, zwykłych z alkalicznymi itp.).
  - Wyjmuj baterie, jeśli nie korzystasz z pilota przez długi czas.
  - Jeśli urządzenie jest podłączone do gniazdka za pomocą zasilacza, jego wtyczka musi być łatwo dostępna.

## Poznaj symbole bezpieczeństwa



„Błyskawica” wskazuje na nieizolowany materiał w urządzeniu, który może spowodować porażenie prądem elektrycznym. W celu zapewnienia bezpieczeństwa wszystkich domowników prosimy o niezdejmowanie osłony produktu.

Wykrzyknik zwraca uwagę na funkcje w przypadku których należy dokładnie przeczytać dołączoną dokumentację w celu uniknięcia problemów związanych z obsługą i konserwacją. OSTRZEŻENIE: W celu zmniejszenia ryzyka pożaru lub porażenia prądem elektrycznym nie należy narażać urządzenia na deszcz lub wilgoć. Nie należy stawiać na urządzeniu przedmiotów wypełnionych cieczą np. wazonów.

UWAGA: Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, należy szerszy styk wtyczki dopasować do szerszego otworu i włożyć go do końca.

### Ostrzeżenie

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.
- Nie smaruj żadnej części urządzenia.
- Nigdy nie stawiaj urządzenia na innym urządzeniu elektronicznym.
- Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie promieni słonecznych, źródeł otwartego ognia lub ciepła.
- Nie patrz bezpośrednio na wiązkę lasera urządzenia.
- Upewnij się, że zawsze masz łatwy dostęp do przewodu zasilającego, wtyczki lub zasilacza w celu odłączenia urządzenia od źródła zasilania.

## Ochrona słuchu

### Niebezpieczeństwo

- Aby uniknąć uszkodzenia słuchu, nie stosuj zbyt długo wysokich ustawień głośności w słuchawkach. Korzystaj ze słuchawek ustawionych na bezpieczny poziom głośności. Im głośniejszy jest dźwięk, tym krótszy jest bezpieczny czas słuchania.

### Podczas korzystania ze słuchawek stosuj się do poniższych zaleceń.

- Nie słuchaj zbyt głośno i zbyt długo.
- Zachowaj ostrożność przy zwiększaniu głośności dźwięku ze względu na dostosowywanie się słuchu.
- Nie zwiększaj głośności do takiego poziomu, przy którym nie słychać otoczenia.
- W potencjalnie niebezpiecznych sytuacjach używaj słuchawek z rozważą lub przestań ich używać na jakiś czas.
- Narażenie na nadmierny hałas ze słuchawek grozi utratą słuchu.

### Przestroga

- Obsługa urządzenia w sposób niezgodny z instrukcją obsługi grozi narażeniem użytkownika na działanie niebezpiecznego promieniowania laserowego.

## 2 Mikrowieża

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z obsługi świadczonej przez firmę Philips, należy zarejestrować zakupiony produkt na stronie [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Wstęp

Z tym zestawem można:

- cieszyć się dźwiękiem z płyt audio, urządzeń USB i innych urządzeń zewnętrznych
- słuchać stacji radiowych FM

Dzięki poniższym efektom dźwiękowym można wzbogacić brzmienie:

- Cyfrowa korekcja dźwięku (DSC)
- Dynamiczne wzmocnienie basów (DBB)

Zestaw obsługuje następujące formaty:



## Zawartość opakowania

Po otwarciu opakowania należy sprawdzić jego zawartość:

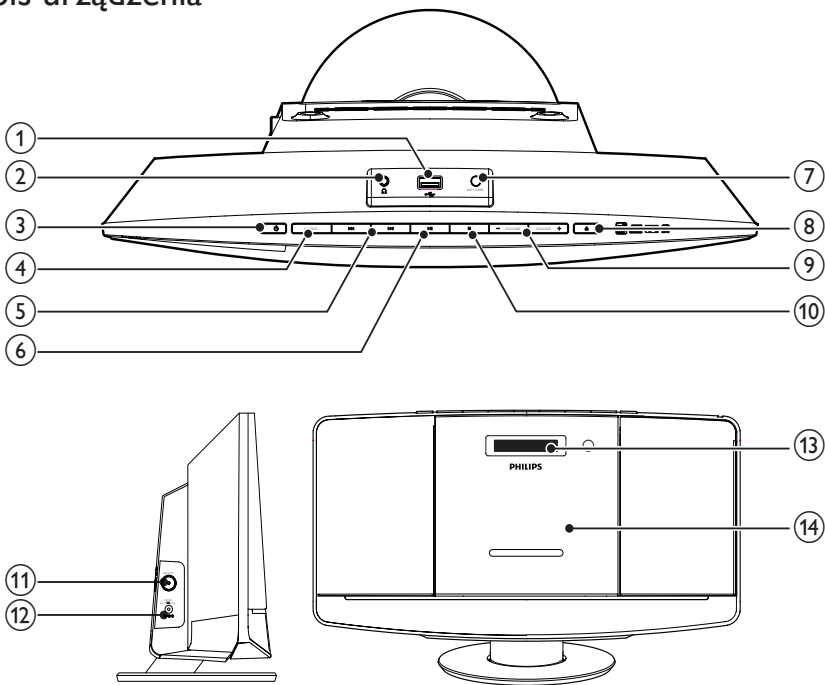
- Jednostka centralna
- Pilot zdalnego sterowania
- Zasilacz
- 1 przewód MP3 Link
- Zestaw montażowy (2 kołki rozporowe i 2 śruby)
- Antena FM
- Instrukcja obsługi
- Skrócona instrukcja obsługi
- Instrukcje montażu na ścianie

W przypadku kontaktu z firmą Philips należy podać numer modelu i numer seryjny urządzenia. Numer modelu i numer seryjny można znaleźć na spodzie urządzenia. Zapisz numery tutaj:

Nr modelu \_\_\_\_\_

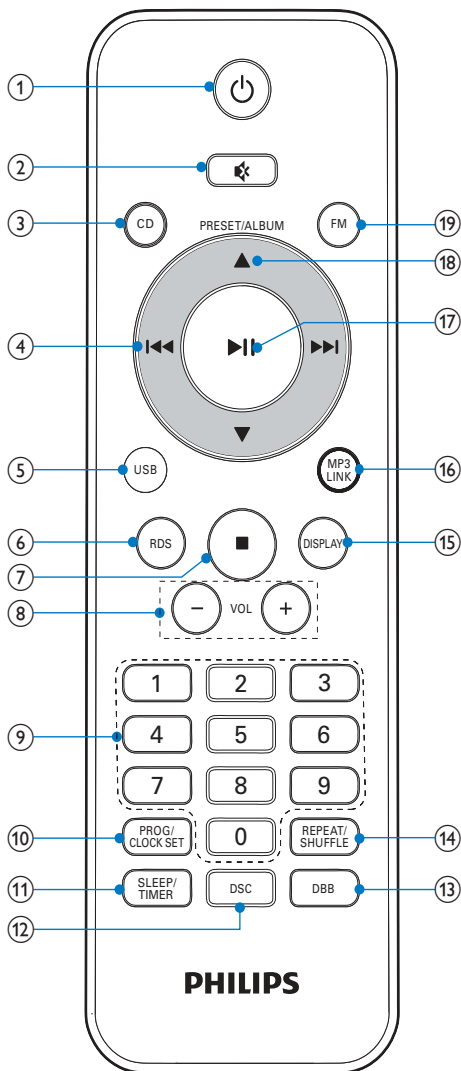
Nr seryjny \_\_\_\_\_

## Opis urządzenia



- ① Podłączanie urządzenia USB.
- ② Gniazdo słuchawek.
- ③ Włączanie/wyłączanie zestawu.  
Przełączanie w tryb gotowości.
- ④ **SOURCE**
  - Wybór źródła: CD, FM, USB lub MP3 LINK.
- ⑤ Przechodzenie do poprzedniej lub następnego ścieżki.  
Wyszukiwanie w utworze lub na płycie.  
Wyszukiwanie stacji radiowych.  
Ustawianie godziny.
- ⑥ Rozpoczynanie/wstrzymywanie odtwarzania.
- ⑦ **MP3-LINK**
  - Podłączanie zewnętrznych urządzeń audio.
- ⑧ Otwieranie/zamykanie szuflady na płytę.
- ⑨ **VOLUME + / -**
  - Ustaw poziom głośności.
- ⑩ Zatrzymanie odtwarzania lub usuwanie programu.
- ⑪ **FM ANT**
  - Poprawianie odbioru sygnału w paśmie FM.
- ⑫ **DC IN**
  - Podłączanie zasilania.
- ⑬ **Panel wyświetlacza**
  - Wyświetlanie informacji na temat odtwarzania.
- ⑭ **Szuflada na płytę**

## Opis pilota zdalnego sterowania



- ① Włączanie/wyłączanie zestawu.  
 • Przełączanie w tryb gotowości.
- ② Wyciszenie/przywracanie dźwięku.

- ③ **CD**  
 • Wybór płyty CD jako źródła.
- ④ Przechodzenie do poprzedniej lub następnej ścieżki.  
 • Wyszukiwanie w utworze lub na płycie.  
 • Wyszukiwanie stacji radiowych.  
 • Ustawianie godziny.
- ⑤ **USB**  
 • Wybór urządzenia USB jako źródła.
- ⑥ **RDS**  
 • Wybrane stacje radiowe FM: wyświetlanie informacji RDS.
- ⑦ Zatrzymanie odtwarzania lub usuwanie programu.
- ⑧ **VOL +/-**  
 • Ustaw poziom głośności.
- ⑨ **Numeric Keypad 0 - 9**  
 • Bezpośredni wybór utworu z płyty.  
 • Wybór zaprogramowanej stacji radiowej.
- ⑩ **PROG/CLOCK SET**  
 • Programowanie utworów.  
 • Programowanie stacji radiowych.  
 • Ustawianie godziny.
- ⑪ **SLEEP/TIMER**  
 • Ustawianie wyłącznika czasowego/ budzika.
- ⑫ **DSC**  
 • Wybór ustawień efektu dźwiękowego.
- ⑬ **DBB**  
 • Włączanie lub wyłączanie wzmocnienia tonów niskich.
- ⑭ **REPEAT/SHUFFLE**  
 • Odtwarzanie wielokrotne jednego utworu lub wszystkich ścieżek.  
 • Odtwarzanie losowe utworów.
- ⑮ **DISPLAY**  
 • Pokazywanie aktualnych informacji.

- ⑩ **MP3 LINK**
  - Wybór złącza MP3 jako źródła.
- ⑪ **▶ ||**
  - Rozpoczynanie/wstrzymywanie odtwarzania.
- ⑫ **▲ / ▼**
  - Wybór zaprogramowanej stacji radiowej.
  - Przechodzenie do poprzedniego lub następnego albumu.
- ⑬ **FM**
  - Wybór tunera FM jako źródła.



# 3 Czynności wstępne

## ! Przewaga

- Obsługa urządzenia w sposób niezgodny z instrukcją obsługi grozi narażeniem użytkownika na działanie niebezpiecznego promieniowania laserowego.

Instrukcje z tego rozdziału zawsze wykonuj w podanej tu kolejności.

## Wybór miejsca

Urządzenie możesz położyć na płaskiej powierzchni lub zamocować na ścianie.

## Montaż na ścianie

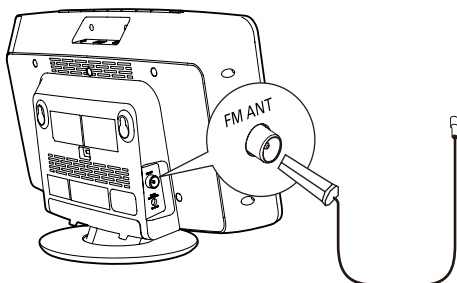
Instrukcje montażu na ścianie można znaleźć w opakowaniu.

## Podłączanie anteny FM

### \* Wskazówka

- Aby uzyskać optymalny odbiór, rozłóż antenę i dostosuj jej położenie.

Podłącz antenę FM (dołączona do zestawu) do gniazda FM ANT jednostki centralnej.



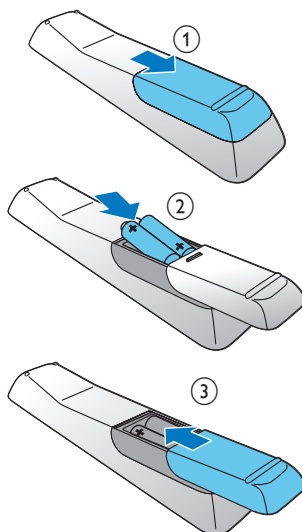
## Przygotowanie pilota

### ! Przewaga

- Niebezpieczeństwo wybuchu! Baterie należy trzymać z daleka od ciepła, promieni słonecznych lub ognia. Baterii nigdy nie należy wrzucać do ognia.
- Ryzyko skrócenia żywotności akumulatora! Nie używaj akumulatorów różnych typów lub marek.
- Ryzyko uszkodzenia produktu! Gdy pilot zdalnego sterowania nie jest używany przez dłuższy czas, wyjmij z niego baterie.

Aby włożyć baterie do pilota zdalnego sterowania:

- 1 Otwórz komorę baterii.
- 2 Włóż 2 baterie AAA z zachowaniem wskazanej prawidłowej biegunowości (+/-).
- 3 Zamknij komorę baterii.



## Podłączanie zasilania



### Przeostoga

- Ryzyko uszkodzenia produktu! Upewnij się, że napięcie źródła zasilania jest zgodne z wartością zasilania podaną na spodzie lub na tylnej ścianie zestawu.
- Ryzyko porażenia prądem! Po wyłączeniu zasilania zawsze pamiętaj o wyjęciu wtyczki z gniazdka. Nigdy nie ciągnij za przewód.
- Przed podłączeniem zasilacza sieciowego upewnij się, że wykonane zostały wszystkie pozostałe połączenia.

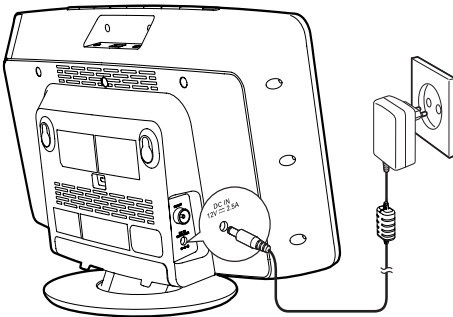


### Uwaga

- Tabliczka znamionowa znajduje się w tylnej części jednostki centralnej.

Podłącz zasilacz do:

- gniazda **DC IN** jednostki centralnej,
- gniazdką elektrycznego.



## Ustawianie zegara

- 1 W trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj przez dwie sekundy przycisk **CLOCK SET** na pilocie zdalnego sterowania.
  - ↳ Na wyświetlaczu przesunie się komunikat **[SET CLOCK]** (ustawianie zegara).
- 2 Naciśnij ponownie przycisk **CLOCK SET**.
  - ↳ Zostaną wyświetlone formaty czasu: 12- i 24-godzinny.
- 3 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **◀◀ / ▶▶**, aby wybrać format czasu.
- 4 Naciśnij przycisk **CLOCK SET**, aby potwierdzić.
  - ↳ Zaczną migać cyfry godziny.
- 5 Powtórz czynności 3–4, aby ustawić godzinę.
- 6 Powtórz czynności 3–4, aby ustawić minuty.
- 7 Powtórz czynności 3–4, aby zdecydować o synchronizacji czasu zestawu ze stacjami RDS.
  - **[RDS TIME SYNC [N] ]**: synchronizacja czasu jest wyłączona.
  - **[RDS TIME SYNC [Y] ]**: zestaw automatycznie synchronizuje czas ze stacjami RDS.



### Uwaga

- Dokładność tych informacji jest zależna od nadających sygnał czasu stacji RDS.
- Jeśli przez 90 sekund nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, tryb ustawiania zegara zostanie automatycznie zamknięty.

---

## Włączanie

Naciśnij przycisk .

- ↳ Urządzenie przełączy się na ostatnio wybrane źródło.



### Uwaga

- Aby wybrać źródło, naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOURCE** lub przyciski wyboru źródła na pilocie.

---



## Przełączanie w tryb gotowości


Naciśnij przycisk  ponownie, aby przełączyć urządzenie w tryb gotowości.

- ↳ Na panelu wyświetlacza pojawi się zegar (jeżeli jest ustawiony).

---

## Automatyczne zapisywanie stacji radiowych FM

Kiedy zestaw jest trybie tunera FM i nie ma zapisanych stacji radiowych, wyświetla się komunikat **[AUTO INSTALL - PRESS PLAY, STOP CANCEL]** (aby dokonać automatycznej instalacji, naciśnij przycisk ; aby anulować, naciśnij przycisk .

Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy, aby rozpocząć pełne wyszukiwanie.

- ↳ Zestaw automatycznie zapisuje stacje radiowe FM o wystarczającej sile sygnału, a następnie uruchamia pierwszą zaprogramowaną stację.



### Wskazówka

- Aby wyjść z trybu zapisywania, naciśnij przycisk  lub .

# 4 Odtwarzanie

## Odtwarzanie płyty

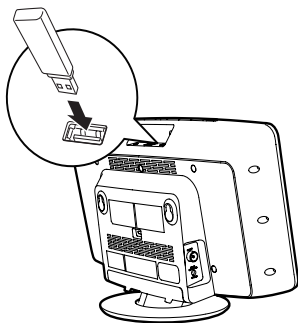
- 1 Naciśnij przycisk **▲**, aby utworzyć kieszeń na płytę.
- 2 Włóż płytę nadrukiem do góry.
- 3 Naciśnij przycisk **▲**, aby zamknąć kieszeń na płytę.
- 4 Naciśnij przycisk **CD** na pilocie, aby wybrać płytę jako źródło sygnału.
  - ↳ Przez chwilę będzie migał komunikat **[Reading]** (odczytywanie), a następnie płyta CD będzie odtwarzana automatycznie. Jeśli nie, naciśnij przycisk **▶||**.

## Odtwarzanie z urządzenia USB

### Uwaga

- Sprawdź, czy urządzenie USB zawiera zawartość audio nadającą się do odtwarzania.

- 1 Włóż urządzenie USB do gniazda **↔**.



- 2 Naciśnij przycisk **USB** na pilocie, aby wybrać złącze USB jako źródło sygnału.
  - ↳ Odtwarzanie plików rozpocznie się automatycznie. Jeśli nie, naciśnij przycisk **▶||**.

## Opcje odtwarzania

### Wstrzymanie/wznawianie odtwarzania

Podczas odtwarzania naciśnij przycisk **▶||** w celu wstrzymania/wznowienia odtwarzania.

### Odtwarzanie w trybie powtarzania/ odtwarzania losowego

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **REPEAT/SHUFFLE**, aby wybrać:
  - **↻** : odtwarzanie wielokrotne bieżącego utworu;
  - **↻ALL** : odtwarzanie wielokrotne wszystkich utworów;
  - **↻ALB** (tylko w przypadku plików MP3/WMA): odtwarzanie wielokrotne wszystkich utworów w danym albumie.
  - **⌘** : losowe odtwarzanie wszystkich utworów.
- 2 Aby wznówić normalne odtwarzanie, naciśnij kilkakrotnie przycisk **REPEAT/SHUFFLE** aż do zniknięcia powyższej ikony.

---

## Przejsięcie do ścieżki

### W trybie płyty CD:

Naciśnij przycisk **◀◀ / ▶▶**, aby wybrać inny utwór.

### W trybie płyt MP3 i USB:

- 1 Naciśnij przycisk **▲ / ▼**, aby wybrać album lub folder.
- 2 Naciśnij przycisk **◀◀ / ▶▶**, aby wybrać utwór lub plik.



### Wskazówka

- Aby wybrać utwór bezpośrednio, możesz również nacisnąć przycisk na klawiaturze numerycznej.

---

## Wyszukiwanie w utworze

- 1 Podczas odtwarzania naciśnij i przytrzymaj przyciski **◀◀ / ▶▶**.
- 2 Zwolnij przyciski, aby wznowić odtwarzanie.

---

## Programowanie utworów

Można zaprogramować odtwarzanie maksimum 20 utworów.

- 1 W trybie CD/USB naciśnij przycisk **■**, aby zatrzymać odtwarzanie, a następnie naciśnij przycisk **PROG**, aby włączyć tryb programowania.  
↳ Zostanie wyświetlony napis **[PROG]** (program).
- 2 W przypadku utworów z płyty MP3/WMA naciśnij przycisk **▲ / ▼**, aby zaprogramować żądany album.
- 3 Za pomocą przycisków **◀◀ / ▶▶** wybierz utwór, a następnie naciśnij przycisk **PROG**, aby potwierdzić.
- 4 Powtórz czynności od 2 do 3, aby zaprogramować więcej utworów.

- 5 Naciśnij przycisk **▶▶**, aby odtworzyć zaprogramowane utwory.  
↳ Podczas odtwarzania na ekranie wyświetla się oznaczenie **[PROG]** (program).
  - Aby skasować program, po zatrzymaniu odtwarzania naciśnij przycisk **■**.

---

## Regulacja dźwięku

Podczas odtwarzania możliwe jest regulowanie poziomu głośności i efektów dźwiękowych.

Funkcja	Czynność
Zwiększanie lub zmniejszanie poziomu głośności	Naciśnij przycisk <b>VOL +/-</b> .
Wyciszenie lub włączenie dźwięku	Naciśnij przycisk <b>🔇</b> .
Włączanie lub wyłączanie wzmocnienia tonów niskich	Naciśnij przycisk <b>DBB</b> .
Wybór efektu dźwiękowego: <b>[POP]</b> (pop) <b>[JAZZ]</b> (jazz) <b>[CLASSIC]</b> (klasyka) <b>[ROCK]</b> (rock) <b>[FLAT]</b> (płaski)	Naciśnij kilkakrotnie przycisk <b>DSC</b> .

---

## Wyświetlanie innych informacji

Podczas odtwarzania naciśnij kilkakrotnie przycisk **DISPLAY**, aby wyświetlić czas i inne informacje o odtwarzaniu.

# 5 Słuchanie radia FM

## Wyszukiwanie stacji radiowych FM

### Uwaga

- Umieść antenę jak najdalej od odbiornika TV, magnetowidu czy innych źródeł promieniowania elektromagnetycznego.
- Sprawdź, czy dostarczona antena FM jest podłączona i całkowicie rozłożona.

- 1 Naciśnij przycisk **FM**, aby wybrać tryb tunera FM.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przycisk **◀◀ / ▶▶** przez 3 sekundy.
  - ↳ Zostanie wyświetlony komunikat **[SEARCH]** (szukanie).
  - ↳ Zestaw automatycznie dostroi się do stacji FM o najsilniejszym sygnale.
- 3 Powtórz czynność 2, aby dostroić tuner do większej liczby stacji.

### Dostrajanie do stacji nadającej słaby sygnał:

Naciśnij kilkakrotnie przyciski **◀◀ / ▶▶** aż do momentu uzyskania optymalnego odbioru.

## Automatyczne programowanie stacji radiowych FM

### Uwaga

- Można zaprogramować maksymalnie 20 stacji radiowych FM.

W trybie tunera FM naciśnij i przytrzymaj przycisk **PROG** przez 3 sekundy.

- ↳ Zostanie wyświetlony komunikat **[AUTO]** (automatycznie).
- ↳ Zestaw automatycznie zapisuje wszystkie stacje radiowe FM, a następnie uruchamia pierwszą zaprogramowaną stację.

## Ręczne programowanie stacji radiowych FM

- 1 W trybie tunera nastaw stację radiową FM.
- 2 Naciśnij przycisk **PROG**, aby włączyć tryb programowania.
  - ↳ Zacznie migać komunikat **[PROG]** (program).
- 3 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **▲ / ▼**, aby wybrać numer kanału.
- 4 Ponownie naciśnij przycisk **PROG**, aby zatwierdzić.
- 5 Powtórz czynności 1–4, aby zapisać inne stacje FM.

### Uwaga

- Aby usunąć zapisaną wcześniej stację, zapisz inną stację w jej miejsce.

---

## Wybór zaprogramowanej stacji radiowej

W trybie tunera za pomocą przycisku ▲ / ▼ lub przycisków numerycznych wybierz numer zaprogramowanej stacji.

---

## Wyświetlanie informacji RDS

RDS (Radio Data System) to system umożliwiający stacjom FM nadawanie dodatkowych informacji. Podczas odbioru stacji RDS jest wyświetlana ikona RDS.

- 1 Nastaw stację RDS.
- 2 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **RDS**, aby wyświetlić następujące informacje (jeżeli dostępne):
  - ↳ Usługa programu
  - ↳ Rodzaj programu, taki jak **[NEWS]** (wiadomości), **[SPORT]** (sport), **[POP M]** (muzyka pop)...
  - ↳ Radiowy komunikat tekstowy
  - ↳ Czas

---

## Wybór transmisji stereo- lub monofonicznej

### Uwaga

- W trybie tunera transmisja stereofoniczna ustawiona jest jako domyślna.
- W przypadku stacji o słabym sygnale w celu poprawy odbioru zmień ustawienie na dźwięk monofoniczny.

W trybie tunera FM naciśnij kilkakrotnie przycisk **▶II**, aby przełączać się między transmisją mono- i stereofoniczną.

# 6 Inne funkcje

## Ustawianie budzika

Zestawu można używać jako budzika. Jako źródło alarmu można wybrać płytę, tuner FM lub urządzenie USB.

### Uwaga

- Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo.


- 1 W trybie gotowości naciśnij i przytrzymaj przycisk **TIMER**, aż pozycja **[SET TIMER]** (ustawianie zegara programowanego) przewinie się na wyświetlaczu.
- 2 Naciśnij przycisk **TIMER**.  
↳ Na wyświetlaczu przesunie się komunikat **[SELECT SOURCE]** (wybierz źródło).
- 3 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOURCE** lub przyciski wyboru źródła na pilocie, aby wybrać źródło: płytę, tuner FM lub urządzenie USB.
- 4 Naciśnij przycisk **TIMER**, aby potwierdzić.  
↳ Zaczną migać cyfry godziny.
- 5 Naciśnij kilkakrotnie przyciski **◀◀** / **▶▶**, aby ustawić godzinę.
- 6 Naciśnij przycisk **TIMER**, aby potwierdzić.  
↳ Zaczną migać cyfry minut.
- 7 Powtórz czynności 5–6, aby ustawić minuty.

### Uwaga

- Jeśli przez 90 sekund nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, tryb ustawiania budzika zostanie automatycznie zamknięty.

## Włączanie lub wyłączenie budzika

Aby włączyć lub wyłączyć budzik, naciśnij kilkakrotnie przycisk **TIMER** w trybie gotowości.

- ↳ Po włączeniu budzika zostanie wyświetlona ikona .

### Wskazówka

- Jeśli jako źródło wybrano płytę CD lub urządzenie USB, ale nie włożono płyty ani nie podłączono urządzenia USB, zestaw przełączy się automatycznie w tryb tunera.

## Ustawianie wyłącznika czasowego

### Uwaga

- Sprawdź, czy zegar został ustawiony prawidłowo.

Po włączeniu zestawu naciśnij kilkakrotnie przycisk **SLEEP**, aby ustawić wyłącznik czasowy (w minutach).

- ↳ Jeśli wyłącznik czasowy jest włączony, na ekranie wyświetla się oznaczenie **zZ**.

### Wskazówka

- Aby dezaktywować wyłącznik czasowy, naciśnij kilkakrotnie przycisk **SLEEP** aż do wyświetlenia komunikatu **[OFF]** (wył.).



---


## Odtwarzanie z zewnętrznego urządzenia audio

Przy użyciu tego zestawu można odtwarzać muzykę z zewnętrznych urządzeń audio, takich jak odtwarzacze MP3.

- 1** Podłącz dołączony do zestawu przewód MP3 Link do:
  - gniazda **MP3-LINK**.
  - wyjścia sygnału audio urządzenia zewnętrznego.
- 2** Naciśnij kilkakrotnie przycisk **USB/MP3 LINK**, aby wybrać tryb złącza MP3.
- 3** Rozpocznij odtwarzanie zawartości urządzenia zewnętrznego (patrz instrukcja obsługi urządzenia).

---

## Słuchanie przy użyciu słuchawek

Podłącz słuchawki do gniazda  urządzenia.

# 7 Informacje o produkcie



## Uwaga

- Informacje o produkcie mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

## Dane techniczne

### Wzmacniacz

Zakres mocy wyjściowej	2 x 10 W RMS
Odpowiedź częstotliwościowa	80 Hz–16 kHz, ± 3 dB
Odstęp sygnału od szumu	≥ 60 dB
Wejście złącza MP3 Link	0,5 V RMS, 20 kΩ

### Płyta

Typ lasera	Półprzewodnikowy
Średnica płyty	12 cm / 8 cm
Obsługiwane płyty	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Przetwornik C/A dźwięku	24-bitowy / 44,1 kHz
Całkowite zniekształcenia harmoniczne	< 1,5% (1 kHz)
Odpowiedź częstotliwościowa	60 Hz–16 kHz
Odstęp sygnału od szumu	> 55 dBA

### Tuner (FM)

Zakres strojenia	87,5– 108 MHz
Siatka strojenia	(50 kHz)
Czułość	
- Mono — odstęp sygnału od szumu: 26 dB	< 22 dB
- Stereo, 46 dB; odstęp sygnału od szumu	> 43 dB
Selektywność wyszukiwania	> 28 dB
Całkowite zniekształcenia harmoniczne	< 3%
Stosunek poziomu sygnału do poziomu szumów	> 50 dB
Liczba programowanych stacji	20

### Informacje ogólne

Zasilanie prądem przemiennym	Model: AS300-120-AE250; Wejście: 100–240 V ~, 50/60 Hz, 1,1 A; Wyjście: 12,0 V === 2,5 A
Pobór mocy podczas pracy	15 W
Pobór mocy w trybie gotowości	≤ 1 W
Wymiary	
- jednostka centralna (szer. x wys. x głęb.)	400 x 235 x 98 mm
Waga	
- z opakowaniem	3,7 kg
- jednostka centralna	2,1 kg

## Informacje o odtwarzaniu urządzenia USB

### Zgodne urządzenia USB:

- Karta pamięci flash USB (USB 1.1)
- Odtwarzacze flash USB (USB 1.1)
- karty pamięci (wymagane jest podłączenie do urządzenia dodatkowego czytnika kart).

### Obsługiwane formaty:

- USB lub system plików FAT12, FAT16, FAT32 (rozmiar sektora: 512 bajtów)
- Szybkość kompresji MP3 (przepustowość): 32–320 kb/s i zmienna
- WMA wersja 9 lub wcześniejsza
- Maksymalnie 8 poziomów katalogów
- Maksymalna liczba albumów/folderów: 99
- Maksymalna liczba ścieżek/tytułów: 999
- Znacznik ID3 wersja 2.0 lub nowsza
- Nazwa pliku w standardzie Unicode UTF8 (maksymalna długość: 16 bajtów)

### Nieobsługiwane formaty:

- Puste albumy: są to albumy, które nie zawierają plików MP3/WMA i nie są pokazywane na wyświetlaczu;
- Pliki w formacie nieobsługiwanym przez urządzenie są pomijane. Przykładowo, dokumenty Word (.doc) lub pliki MP3 z rozszerzeniem .dlf są ignorowane i nieodtworzane.
- Pliki audio AAC, WAV, PCM.
- Pliki WMA zabezpieczone przed kopiowaniem (DRM) (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac).
- Pliki WMA w formacie bezstratnym.

## Typy programów RDS

NO TYPE (Brak typu)	Brak typu programu RDS
NEWS	Serwisy informacyjne
AFFAIRS	Polityka i aktualne wydarzenia
INFO	Specjalne programy informacyjne
SPORT	Sports
EDUCATE	Programy edukacyjne i szkoleniowe
DRAMA	Słuchowiska radiowe i literatura
CULTURE	Kultura, religia i społeczeństwo
SCIENCE	Nauka
VARIED	Programy rozrywkowe
POP M	Muzyka pop
ROCK M	Muzyka rockowa
MOR M	Muzyka lekka
LIGHT M	Muzyka lekka klasyczna
CLASSICS	Muzyka klasyczna
OTHER M	Specjalne programy muzyczne
WEATHER	Pogoda
FINANCE	Finanse
CHILDREN	Programy dla dzieci
SOCIAL	Sprawy społeczne
RELIGION	Programy religijne
PHONE IN	Wejście telefonu
TRAVEL	Programy podróżnicze
LEISURE	Programy rekreacyjne
JAZZ	Muzyka jazzowa
COUNTRY	Muzyka country
NATION M	Muzyka ludowa
OLDIES	Muzyka dawna
FOLK M	Muzyka folk
DOCUMENT	Programy dokumentalne
TES	Test alarmu
ALARM	Budzik

---

## Obsługiwane formaty płyt MP3

- ISO9660, Joliet
- Maksymalna liczba tytułów: 999 (zależy od długości nazwy pliku)
- Maksymalna liczba albumów: 99
- Dźwięk o częstotliwości próbkowania: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Dźwięk o szybkości kompresji: 32~320 (kb/s), zmienne szybkości kompresji (VBR)

# 8 Rozwiązywanie problemów



## Ostrzeżenie

- Nie zdejmuj obudowy tego urządzenia.

Aby zachować ważność gwarancji, nie wolno samodzielnie naprawiać urządzenia.

Jeśli w trakcie korzystania z tego urządzenia wystąpią problemy, należy wykonać poniższe czynności sprawdzające przed wezwaniem serwisu. Jeśli nie uda się rozwiązać problemu, odwiedź stronę firmy Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Kontaktując się z przedstawicielem firmy Philips, należy mieć przygotowane w pobliżu urządzenie oraz jego numer modelu i numer seryjny.

### Brak zasilania

- Upewnij się, że przewód zasilający urządzenia został podłączony prawidłowo.
- Upewnij się, że w gniazdku elektrycznym jest napięcie.
- W celu oszczędzania energii zestaw automatycznie wyłącza się po 15 minutach bezczynności od momentu zakończenia odtwarzania.

### Brak dźwięku lub dźwięk zniekształcony

- Ustaw głośność.
- Odłącz słuchawki.

### Brak reakcji urządzenia

- Odłącz zasilacz zestawu, a następnie podłącz go ponownie i włącz urządzenie.

### Pilot zdalnego sterowania nie działa

- Przed naciśnięciem dowolnego przycisku funkcji na pilocie najpierw wybierz właściwe źródło za pomocą pilota, a nie jednostki centralnej.
- Użyj pilota w mniejszej odległości od zestawu.

- Sprawdź, czy baterie zostały włożone w sposób zgodny z oznaczeniami +/- w komorze baterii.
- Wymień baterie.
- Skieruj pilota bezpośrednio na czujnik sygnałów zdalnego sterowania na panelu przednim urządzenia.

### Nie wykryto płyty

- Umieść płytę w odtwarzaczu.
- Sprawdź, czy płyta nie jest włożona nadrukiem do dołu.
- Poczekaj, aż zaparowanie soczewki zniknie.
- Wymień lub wyczyść płytę.
- Użyj sfinalizowanej płyty CD lub płyty zapisanej w jednym z obsługiwanych formatów.

### Nie można wyświetlić niektórych plików z urządzenia USB

- Ilość folderów lub plików w urządzeniu USB przekroczyła dopuszczalną wielkość. Nie oznacza to usterki urządzenia.
- Formaty tych plików nie są obsługiwane.

### Przenośne urządzenie USB nie jest obsługiwane

- Urządzenie USB jest niezgodne z zestawem. Spróbuj podłączyć inne urządzenie.

### Słaby odbiór stacji radiowych

- Zwiększ odległość pomiędzy zestawem a odbiornikiem TV lub magnetowidem.
- Rozciągnij całkowicie przewodową antenę FM.

### Zegar nie działa

- Nastaw poprawnie zegar.
- Włącz zegar.

### Ustawienia zegara/timera usunięte

- Nastąpiła przerwa w zasilaniu lub odłączony został przewód zasilający.
- Ponownie ustaw zegar/budzik.

*Producent zastrzega możliwość wprowadzania zmian technicznych.*

# 9 Uwaga

Wszelkie zmiany lub modyfikacje tego urządzenia, które nie zostaną wyraźnie zatwierdzone przez firmę Gibson Innovations, mogą unieważnić pozwolenie na jego obsługę. Firma Gibson Innovations niniejszym oświadcza, że ten produkt spełnia wszystkie niezbędne wymagania oraz inne ważne wytyczne dyrektywy 2014/53/UE. Deklarację zgodności można znaleźć na stronie internetowej [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).



To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.



Jeśli produkt został opatrzony symbolem przekreślonego pojemnika na odpady, oznacza to, iż podlega on postanowieniom Dyrektywy Europejskiej 2012/19/WE. Informacje na temat wydzielonych punktów składowania zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych można uzyskać w miejscu zamieszkania.

Prosimy postępować zgodnie z wytycznymi miejscowych władz i nie wyrzucać tego typu urządzeń wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Ścisłe przestrzeganie wytycznych w tym zakresie pomaga chronić środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie.



Produkt zawiera baterie opisane w treści dyrektywy 2013/56/WE, których nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi. Zalecamy zapoznanie się z lokalnymi przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki

akumulatorów, ponieważ ich odpowiednia utylizacja przyczynia się do zapobiegania negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego.

## Ochrona środowiska

Producent dołożył wszelkich starań, aby wyeliminować zbędne środki pakunkowe. Użyte środki pakunkowe można z grubsza podzielić na trzy grupy: tektura (karton), pianka polistyrenowa (boczne elementy ochronne) i polietylen (worki foliowe, folia ochronna). Urządzenie zbudowano z materiałów, które mogą zostać poddane utylizacji oraz ponownemu wykorzystaniu przez wyspecjalizowane przedsiębiorstwa. Prosimy zapoznać się z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi utylizacji materiałów pakunkowych, rozładowanych baterii oraz zużytych urządzeń elektronicznych.



Wykonywanie nieautoryzowanych kopii materiałów zabezpieczonych przed kopiowaniem, w tym programów komputerowych, plików, audycji i nagrań dźwiękowych, może stanowić naruszenie praw autorskich będące przestępstwem. Nie należy używać niniejszego urządzenia do takich celów. **Urządzenie zawiera następującą etykietę:**





Copyright © 2011 Gibson Innovations Limited. Revised Edition © 2017  
This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd.,  
and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.  
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used  
under license.

MCM2050\_12\_UM\_V5.0

